

CAVELIER

ABOGADOS

WEB SITE: www.caveller.com
E-MAIL: caveller@caveller.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72-35
BOGOTÁ, COLOMBIA

TELEFONO: (57) (1) 347-3611
TELEFAX: (57) (1) 211-8650 (57) (1) 540-0860

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO

Radicación : 05.042.326 00000002 Folios: 24
Fecha (RMD): 2005-09-05 16:56:38
Trámite : 011 PCI-PATENT 379 FINE NACI 444 RESPUESTA
Dependencia: 2444 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

Trámite : 011
Evento : 379
Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 05.042.326

Asunto : Solicitud de patente para:
MARCA DE AUTENTICACIÓN PARA UN
PRODUCTO O EMPAQUE DE PRODUCTO

Solicitante : SUN CHEMICAL B.V.

Fecha de Solicitud : 3 de Mayo de 2005

1. Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes identificado, me refiero al oficio número 13089, notificado por fijación en lista del 24 de Junio, 2005.

2. Mediante mi memorial No. 05.042.326 0000 0002 del 18 de septiembre de 2005 solicité se me concediera un plazo para responder al oficio No. 13089. Ahora atiendo a las observaciones hechas por su Despacho en el oficio No. 13809 de la manera siguiente:

2.1. Poder. Presento con este memorial poder conferido por la sociedad SUN CHEMICAL B.V, debidamente legalizado, con su correspondiente traducción oficial al español, y que me faculta

para actuar en esta solicitud de patente.

Ruego a Usted reconocerme personería como apoderado de la solicitante.

2.2. Cesión. Presento con este memorial los documentos, debidamente legalizados y traducidos al Español, mediante los cuales se acredita la cesión de la invención MARCA DE AUTENTICACIÓN PARA UN PRODUCTO O EMPAQUE DE PRODUCTO de sus inventores a la solicitante.

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

ANEXOS: 3 Documentos de cesión de inventores

1 Copia auténtica de documentos de poder

Bogotá, - 5 SET. 2005
Señora Jefe,

EMILIO FERRERO

T.P.A. No. 31.929

RE 112

14320
5011

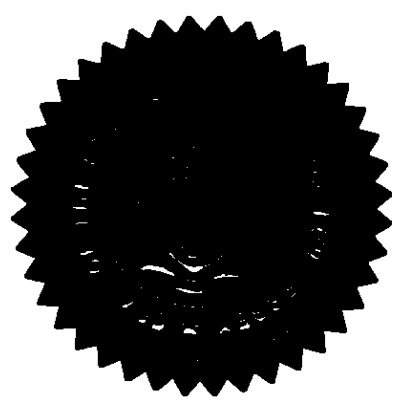
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

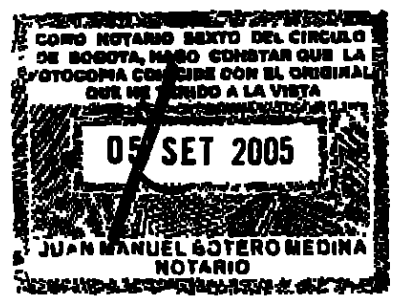
- 1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
- 2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
WILMA M NIHIL
- 3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
- 4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
WILMA M NIHIL, NOTARY

CERTIFIED

- 5. AT TRENTON, NEW JERSEY
- 6. THE 15TH DAY OF JULY 2005
- 7. BY: John E McCormac, CPA, NEW JERSEY TREASURER
- 8. NO. A232786
- 9. SEAL/STAMP:
- 10. SIGNATURE



John E McCormac



REPRESENTACION Y PODER

REPRESENTATION AND POWER F
ATTORNEY

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

SUN CHEMICAL B.V.

domiciliado (s) en/of Leeuwenveldseweg 3,

1382 LV Weesp, The Netherlands

hereby ratify the patent applications Nos. 05.042.326 and 05.045.055 filed by EMILIO FERRERO on May 03 and May 11, 2005, respectively,

por el presente nombramos a EMILIO FERRERO, tpa. 31929; GONZALO PERDOMO, tpa. 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 23555 y GERMAN CAVELIER, tpa. 832, domiciliados en la Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, en obediencia a lo dispuesto en el parágrafo 1o del Artículo 543 del Código de Comercio, el primero como principal y los demás como suplentes, en su orden, como mis (nuestros) representantes en todos los asuntos de propiedad industrial con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales. El primer representante suplente reemplazará al principal en caso de ausencia o impedimento temporal o definitivo de aquél. La misma regla se aplicará cuando el segundo representante suplente haya de reemplazar al primero, o el tercero al segundo. En tales casos, el representante principal, o el primero, o segundo suplente, en su caso, o ambos, declararán su intención de no ejercer la representación mediante declaración autenticada por Notario Público en Colombia, o por Notario u otro Funcionario Público, o Cónsul de Colombia, en el extranjero; y si se tratare de impedimento, con el certificado respectivo. Si alguno de los nombrados faltare definitivamente, el siguiente tomará su lugar. Cuando cesare la ausencia o impedimento del representante principal, o de su primero o segundo suplentes, en su caso, podrán ejercer la representación, en su orden, uno u otros según el caso, asumiéndola por el solo hecho de ejercerla, cesando en ese momento el ejercicio de la representación por el primero, segundo o tercer suplente en su caso.

Además, confiero (conferimos) poder a los abogados arriba nombrados, para obtener la protección de mi (nuestra) propiedad industrial y contra la competencia desleal, a cuyo efecto autorizo (amos) a los dichos apoderados para que me (nos) representen ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, especialmente ante las del orden administrativo, contencioso-administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en

in due compliance with the terms of paragraph 1st. of article 543 of the Commercial Code, do hereby appoint EMILIO FERRERO, tpa. 31929; GONZALO PERDOMO, tpa. 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 23555 and GERMAN CAVELIER, tpa. 832, domiciled at Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, the first as principal and the others as alternates, in the order of their appointment, as our representatives for all industrial property matters with faculty to receive notifications and to appoint attorneys in and out of Court. The first alternate shall replace the principal in case of his absence or of temporal or definitive impediment. The same rule will apply when the second alternate representative is to replace the first one, or when the third is to replace the first or second alternates in their turn, or both of them, second. In such cases, the principal representative, or the first or second alternates in their turn, or both of them, shall state their intention not to act as representatives by a declaration given before a Notary Public in Colombia, or by another Public Official or a Colombian Consul, in the foreign country, in case of impediment, the appropriate certificate. If any of the appointees were to be definitely absent, the following alternate shall take his place. When the absence or impediment of the principal representative, or of the first or second alternate, or of the third alternate, the representation can be taken up in their respective order by the principal, the first or second alternate depending on case, and the mere fact or its exercise will suffice. The exercise of the representation by the first, second or third alternates in their turn shall end at such time.

In addition, we grant a Power of Attorney in favor of the above-named attorneys at law so that they may obtain the protection of my (our) industrial property and against the unfair competition, for which purpose I (we) authorize the said attorneys to represent me (us) before any authorities or persons, with or without jurisdiction, specially those administrative, administrative contentious and judicial, as well as before Arbitration Court, in all

todo, lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad y diseños industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, nombres de dominio, variedades vegetales y denominaciones de origen; su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos; b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la protección de secretos industriales, y en general los juicios civiles, penales, administrativos o contencioso administrativos relacionados con estos derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan. Y para que en todos los asuntos arriba determinados, puedan sustituir este mandato, transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar, y ratificar los actos de agentes oficiosos.

224

matters concerning the following: a) Obtainment of patents, utility models and industrial designs; the registration of trademarks, collective, defensive and service marks, slogans, commercial names, trade emblem, domain names, vegetal varieties and denominations of origin; its renewal, assignment, change of name or domicile, voluntary cancellation; and the registration of licences of use of the above rights; b) Actions of unfair competition, protection to the consumer, oppositions or observations, administrative or Court cancellation, nullity, infringement, granting of licences, the action for writ mandamus, the protection of trade secrets, and in general the civil, penal, and administrative suits relating to those rights; actions and suits instituted by me (us) or against me (us). And that in all the above matters they may substitute this Power of Attorney, compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign, and ratify acts done by representatives without a power of attorney.

Dado y firmado hoy/Given and signed this

8th July 2005

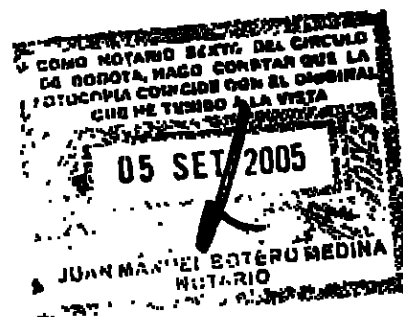
en/in

Parizipany, NJ USA

por/by

Rudi Lenz

Firma/Signature



415

CERTIFICACION NOTARIAL (SOCIEDAD)

El infrascrito Notario Certifica: Que la firma que antecede de

es auténtica; que el signatario desempeña actualmente el cargo de

de la compañía SUN CHEMICAL B.V.

sociedad que actualmente existe y está organizada de acuerdo a las leyes de Holanda

que la dirección de dicha compañía es Leeuwendalsweg 3,
1382 LV Weesp,
Holanda

y que el signatario tiene facultad para otorgar este documento.

Todos los hechos anteriores le constan por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe.

Dado y firmado en

Ciudad _____

País _____

Hoy _____ del mes de _____ de 200 _____

NOTARIAL CERTIFICATION (COMPANY)

The undersigned Notary certifies: That the preceding signature of

Rudi Lenz

is authentic, that the signatory currently acts in the position of

of the company SUN CHEMICAL B.V.

a company currently existing and organized under the laws of

The Netherlands

that the address is

Leeuwendalsweg 3,
1382 LV Weesp,
The Netherlands

and that the signatory has the power to grant this document.

The Notary Public is aware and attests to the above facts upon examination of the corresponding documents.

Given and signed in

City Morris County

Country State of New Jersey, U.S.A.

This 8 day of July 2005

Wilma M. Nihil

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: _____

2. This public document has been signed by: _____

3. acting in the capacity of: _____

4. bears the seal/stamp of: _____

5. at: _____

6. the _____

7. by _____

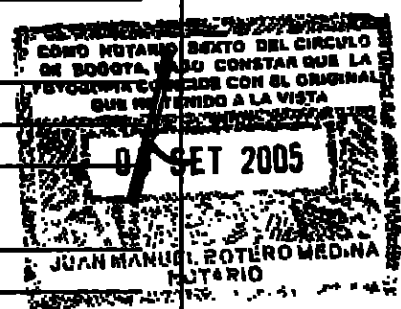
8. No. _____

9. Seal/stamp _____

10. Signature _____

Certified

WILMA M. NIHIL
A NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
MY COMMISSION EXPIRES JULY 31, 2007



7/16

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 10.07/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento escrito en inglés y español, por el cual **SUN CHEMICAL B.V.**, sociedad domiciliada en Leeuwendveldseweg 3, 1382 LV Weesp, Países Bajos, ratifica las solicitudes de patente No. 05.042.326 y No. 05.045.055 presentadas por Emilio FERRERO el 03 de mayo y el 11 de mayo de 2005 respectivamente, y otorga poder a **EMILIO FERRERO, G NZALO PERDOMO, LUZ CLEMENCIA DE PAEZ Y GERMAN CAVELIER**.

Dado y firmado el 8 de julio de 2005
en Parsippany, New Jersey, Estados Unidos.

Por Rudi Lenz

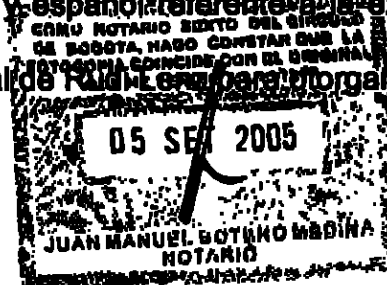
Firma (Firma ilegible)

CERTIFICADO NOTARIAL (SOCIEDAD) en inglés y español referente a la existencia legal de **SUN CHEMICAL B.V.** y a la capacidad legal de Rudi Lenz para otorgar poder.

Dado en la ciudad de Morris County
Estado de New Jersey, Estados Unidos
el 8 de julio de 2005

(Firma ilegible), Notario Público

(Sello notarial), WILMA M NIHIL, NOTARIO PÚBLICO DE NEW JERSEY. MI COMISIÓN EXPIRA EL 31 DE JULIO DE 2007



MS

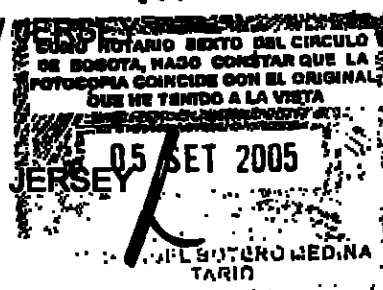
APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. PAÍS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA
2. ESTE DOCUMENTO PÚBLICO HA SIDO FIRMADO POR
WILMA M NIHIL
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE:
NOTARIO PÚBLICO DE NEW JERSEY
4. LLEVA EL SELLO/TIMBRE DE:
WILMA M NIHIL, NOTARIO

CERTIFICADO

5. EN TRENTON, NEW JERSEY
6. EL 15 DE JULIO DE 2005
7. POR John E McCormac, CPC, TESORERO DE NEW JERSEY
8. No. A232786
9. SELLO: SELLO DEL (ILEGIBLE), ESTADO DE NEW JERSEY
10. FIRMA (FIRMA ILEGIBLE)



Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

COLO 14770-841-002-1

WPC 14770 - ID 10

JUL 26/05

Maria E. Martelo
TRADUCCION No. 10.07105
MARIA ELVIRA MARTELO
Traductora e Interprete Oficial
Inglés - Español - Inglés
Res. No. 2879 Min. Justicia

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE

Maria Elvira Martelo

COINCIDE CON LA FIRMA REGISTRADA POR ELLOS EN ESTA NOTARIA

26 JUL 2005

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 JUL 26 P 1:05

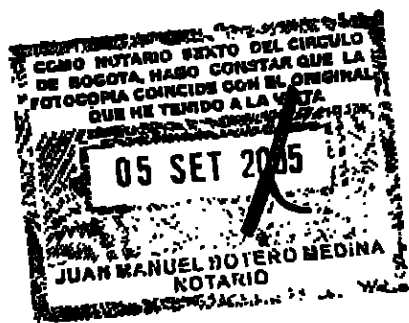
LOS
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.



MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

137900

Maria Martelo
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS



CAVELIER

374

2979
119

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-38
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

domiciliado(s) en

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, Estados Unidos de América
2. 1285 Moose Hill Road, Gullford, Connecticut 06437, Estados Unidos de América
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, Estados Unidos de América

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

"MARCA DE AUTENTICACIÓN PARA UN PRODUCTO O EMPAQUE DE PRODUCTO"

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin limitación, a favor de la sociedad

SUN CHEMICAL B.V.

constituida y existente de conformidad con las leyes de

Holanda

domiciliada en **Leeuwendalseweg 3,**
NL-1382 LV Weesp,
Holanda

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

I (we), the undersigned

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

of

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, United States of America
2. 1285 Moose Hill Road, Gullford, Connecticut 06437, United States of America
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

"AUTHENTICATION MARK FOR A PRODUCT OR PRODUCT PACKAGE"

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of

SUN CHEMICAL B.V.

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of

The Netherlands

domiciled in **Leeuwendalseweg 3,**
NL-1382 LV Weesp,
The Netherlands

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this

on/in **Connecticut**

August 5, 2005

por/by **Rakesh Vig Richard Selinfreund**
Peter Miller

Firma/Signature

Rakesh

CAVELIER ABOGADOS

WFOCD01-374

119

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: The United States of America

THIS PUBLIC DOCUMENT

2. has been signed by **DOROTHY A. ERICKSON**

3. acting in the capacity of **NOTARY PUBLIC**

4. in the State of Connecticut for the term of **April 1, 2002 to March 31, 2007**

CERTIFIED

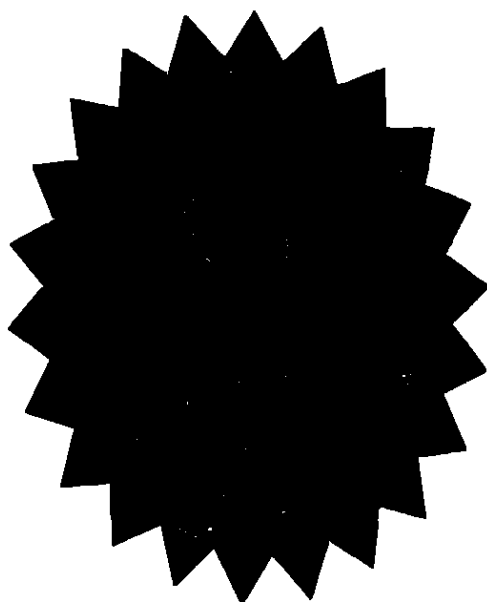
5. at Hartford, Connecticut

6. on **August 22, 2005**

7. by **SUSAN BYSIEWICZ** Secretary of the State of Connecticut

8. Number : **2005-10304**

9. Seal :



10. Signature

Secretary of the State

120

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this 5th day of August

2005 before me, a Notary Public of

Connecticut

personally appeared _____

1. Rakesh VIG Rakesh
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

DOROTHY A. ERICKSON
NOTARY PUBLIC
MY COMMISSION EXPIRES MAR. 31, 2007

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

Dorothy A. Erickson

DOROTHY A. ERICKSON
NOTARY PUBLIC

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

CAVELIER ABOGADOS

WFTODE01- 374

121

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 27.08/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento escrito en inglés y español, por el cual

1. Rakesh VIG (Firma ilegible)
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

Domiciliados en

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, Estados Unidos de América
2. 1285 Moose Hill Road, Guilford, Connecticut 06437, Estados Unidos de América
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, Estados Unidos de América

inventores de la invención "**Marca de autenticación para un producto o empaque de producto**", ceden dicha invención a **SUN CHEMICAL B.V.**, sociedad domiciliada en Leeuvenveldseweg 3, NL-1382 LV Weesp, Países Bajos.

Dado y firmado el 5 de agosto de 2005

En Connecticut

Por Rakesh Vig, Richard Selinfreund y Peter Miller

Firma (Firma ilegible)

CERTIFICADO NOTARIAL (INDIVIDUO) en inglés y español referente a la capacidad legal de Rakesh VIG para ejecutar el documento anterior.

(Firmado), Dorothy A. Erickson, Notario Público

(Sello notarial), DOROTHY A. ERICKSON, NOTARIO PÚBLICO, MI COMISIÓN EXPIRA EL 31 DE MARZO DE 2007

122

1. País: Estados Unidos de América

2. ha sido firmado por DOROTHY A ERICKSON

3. actuando en su capacidad de NOTARIO PÚBLICO

4. del estado de Connecticut por el término 1 de abril de 2002 a 31 de marzo de 2007

5. en Hartford, Connecticut

6. el 22 de agosto de 2005

7. por SUSAN BYSIEWICZ, Secretario de Estado de Connecticut

8. Número: 2005-10304 ✓

9. Sello: sello del Estado de Connecticut

10. Firma: (firmado), Susan Bysiewicz, Secretario de Estado

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

COLO 14770-841-001-3

WPC 14770 - ID 16

AGO 30/05

Maria S. Martel
TRADUCCION No. 27086-b
MARIA ELVIRA MARTEL
 Traductora e interprete Oficial
 Inglés - Español - Inglés
 Reg. No. 2879 Min. Justicia

ALL INFORMATION CONTAINED
HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 07-20-2007 BY 60322 UCBAW

—

100

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

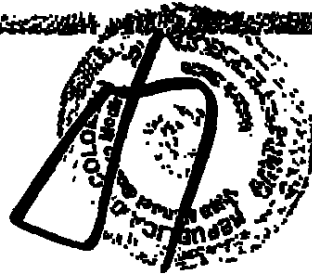
15349
Lana Nardo
COTA FINCA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPLEA
LAS FUENTES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 AUB 31 A 11:18

nos
EFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE
Alvaro Pineda
Alvaro Pineda
COINCIDEN CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTAFE DE BOGOTA. 31 AGO 2005



ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-36
BOGOTÁ 8 - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

domiciliado(s) en

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, Estados Unidos de América
2. 1285 Moose Hill Road, Guilford, Connecticut 06437, Estados Unidos de América
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, Estados Unidos de América

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

"MARCA DE AUTENTICACIÓN PARA UN
PRODUCTO O EMPAQUE DE PRODUCTO"

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin limitación, a favor de la sociedad

SUN CHEMICAL B.V.

constituida y existente de conformidad con las leyes de
Holandadomiciliada en Leeuwendseweg 3,
NL-1382 LV Weesp,
Holanda

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND
3. Peter MILLER

of

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, United States of America
2. 1285 Moose Hill Road, Guilford, Connecticut 06437, United States of America
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

"AUTHENTICATION MARK FOR A PRODUCT OR
PRODUCT PACKAGE"

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of

SUN CHEMICAL B.V.

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
The Netherlandsdomiciled in Leeuwendseweg 3,
NL-1382 LV Weesp,
The Netherlands

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this
en/in

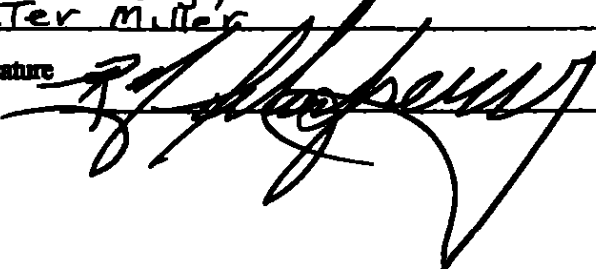
Connecticut

August 5, 2005

por/by

Rakesh Vig, Richard Selinfreund
Peter Miller

Firma/Signature



124

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: The United States of America

THIS PUBLIC DOCUMENT

2. has been signed by **DOROTHY A. ERICKSON**

3. acting in the capacity of **NOTARY PUBLIC**

4. in the State of Connecticut for the term of **April 1, 2002 to March 31, 2007**

CERTIFIED

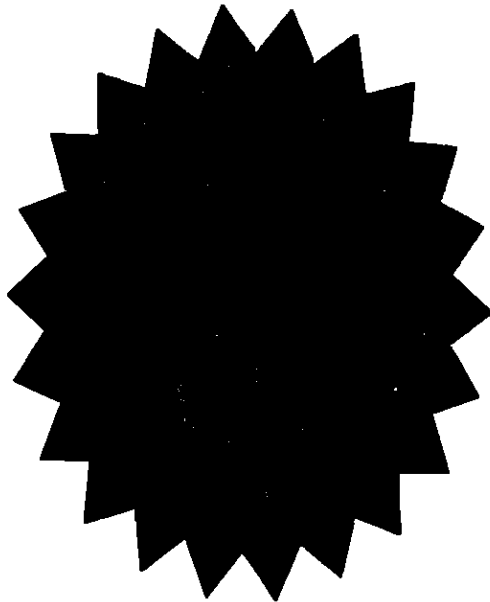
5. at Hartford, Connecticut

6. on **August 22, 2005**

7. by **SUSAN BYSIEWICZ** Secretary of the State of Connecticut

8. Number : **2005-10303**

9. Seal :



10. Signature

Secretary of the State

125

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____

de 200__ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

1. Rakesh VIG

2. Richard SELINFREUND

3. Peter MILLER

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this 1st day of August

2005 before me, a Notary Public of _____

Connecticut

personally appeared _____

1. Rakesh VIG

2. Richard SELINFREUND

3. Peter MILLER

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that foregoing document, and who has(have) legal capacity to execute it.

Dorothy A. Erickson

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

DOROTHY A. ERICKSON

NOTARY PUBLIC

MY COMMISSION EXPIRES MAR. 31, 2007.

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

CAVELIER ABOGADOS

WFODE01- 374

226

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 26.08/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento escrito en inglés y español, por el cual

1. Rakesh VIG
2. Richard SELINFREUND (Firma ilegible)
3. Peter MILLER

Domiciliados en

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, Estados Unidos de América
2. 1285 Moose Hill Road, Guilford, Connecticut 06437, Estados Unidos de América
3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, Estados Unidos de América

inventores de la invención "**Marca de autenticación para un producto o empaque de producto**", ceden dicha invención a **SUN CHEMICAL B.V.**, sociedad domiciliada en Leeuwendeldseweg 3, NL-1382 LV Weesp, Países Bajos.

Dado y firmado el 5 de agosto de 2005

En Connecticut

Por Rakesh Vig, Richard Selinfreund y Peter Miller

Firma (Firma ilegible)

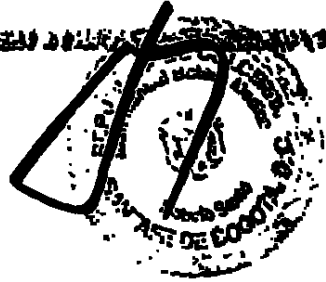
CERTIFICADO NOTARIAL (INDIVIDUO) en inglés y español referente a la capacidad legal de Richard SELINFREUND para ejecutar el documento anterior.

(Firmado), Dorothy A. Erickson, Notario Público

(Sello notarial), DOROTHY A. ERICKSON, NOTARIO PÚBLICO, MI COMISIÓN EXPIRA EL 31 DE MARZO DE 2007

18

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE DASS) FIRMA(S) DE
Yves Riera
Y B. Polo
COINCIDEN CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTA FE DE BOGOTA, 31 AGO 2005



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 AUG 31 A 11:18

LOS
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTA FE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

153494
Mayra Raitelo
COTA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPLEA
LAS FUNCIONES INDICADAS

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-36
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

1. Rakesh VIG

2. Richard SELINFREUND

3. Peter MILLER

domiciliado(s) en

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422,
Estados Unidos de América

2. 1285 Moose Hill Road, Guilford,
Connecticut 06437, Estados Unidos de América

3. 203 Crystal Avenue, New London,
Connecticut 06320, Estados Unidos de América

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)
de la invención:

**"MARCA DE AUTENTICACIÓN PARA UN
PRODUCTO O EMPAQUE DE PRODUCTO"**

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin
limitación, a favor de la sociedad

SUN CHEMICAL B.V.

constituida y existente de conformidad con las leyes de
Holanda

domiciliada en **Leeuwendalseweg 3,**
NL-1382 LV Weesp,
Holanda

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
invención correspondiente en la República de Colombia.

I (we), the undersigned

1. Rakesh VIG

2. Richard SELINFREUND

3. Peter MILLER

of

1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422,
United States of America

2. 1285 Moose Hill Road, Guilford,
Connecticut 06437, United States of America

3. 203 Crystal Avenue, New London,
Connecticut 06320, United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

**"AUTHENTICATION MARK FOR A PRODUCT OR
PRODUCT PACKAGE"**

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
of

SUN CHEMICAL B.V.

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
The Netherlands

domiciled in **Leeuwendalseweg 3,**
NL-1382 LV Weesp,
The Netherlands

all rights inherent to said invention and that the above mentioned
company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding
patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this 5th day of August, 2005
en/in Centerbrook, CT

por/by Rakesh Vig, Peter Miller
Drew Swanson

Firma/Signature



129

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: The United States of America

THIS PUBLIC DOCUMENT

2. has been signed by **DOROTHY A. ERICKSON**

3. acting in the capacity of **NOTARY PUBLIC**

4. in the State of Connecticut for the term of **April 1, 2002 to March 31, 2007**

CERTIFIED

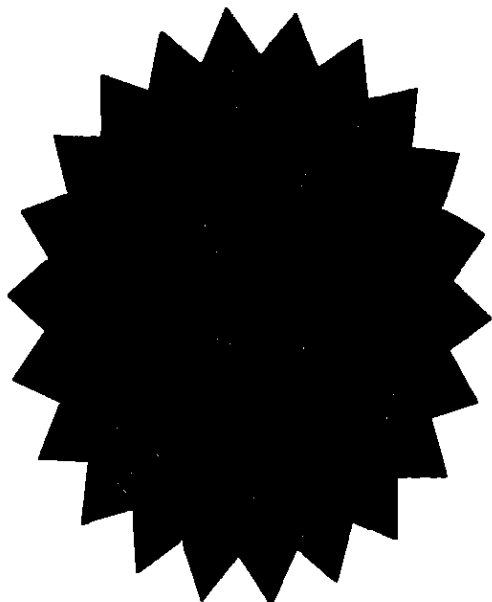
5. at Hartford, Connecticut

6. on **August 22, 2005**

7. by **SUSAN BYSIEWICZ** Secretary of the State of Connecticut

8. Number : **2005-10302**

9. Seal :



10. Signature

Secretary of the State

120

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

1. **Rakesh VIG**

2. **Richard SELINFREUND**

3. **Peter MILLER**

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this 5th day of August
200 5 before me, a Notary Public of
Connecticut

personally appeared _____

1. **Rakesh VIG**

2. **Richard SELINFREUND**

3. **Peter MILLER**

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

Dorothy A. Erickson

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

DOROTHY A. ERICKSON
NOTARY PUBLIC
MY COMMISSION EXPIRES MAR. 31, 2007

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

CAVELIER ABOGADOS

WPP0001- 374

13.1

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 25.08/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento escrito en inglés y español, por el cual

- 1. Rakesh VIG
- 2. Richard SELINFREUND
- 3. Peter MILLER

Domiciliados en

- 1. 15 Park Place, Durham, Connecticut 06422, Estados Unidos de América
- 2. 1285 Moose Hill Road, Guilford, Connecticut 06437, Estados Unidos de América
- 3. 203 Crystal Avenue, New London, Connecticut 06320, Estados Unidos de América

inventores de la invención ***"Marca de autenticación para un producto o empaque de producto"***, ceden dicha invención a **SUN CHEMICAL B.V.**, sociedad domiciliada en Leeuwendeldseweg 3, NL-1382 LV Weesp, Países Bajos.

Dado y firmado el 5 de agosto de 2005

En Centerbrook, CT

Por Rakesh Vig, Peter Miller y Drew Swanson

Firma (Firma ilegible)

CERTIFICADO NOTARIAL (INDIVIDUO) en inglés y español referente a la capacidad legal de Peter Miller para ejecutar el documento anterior.

(Firmado), Dorothy A. Erickson, Notario Público

(Sello notarial), DOROTHY A. ERICKSON, NOTARIO PÚBLICO, MI COMISIÓN EXPIRA EL 31 DE MARZO DE 2007

202

!

- ESTE DOCUMENTO PÚBLICO**

- ### 3. actuando en su capacidad de NOTARIO PÚBLICO

- 4. del estado de Connecticut por el término 1 de abril de 2002 a 31 de marzo de 2007**

5. en Hartford, Connecticut

6. el 22 de agosto de 2005

- 8. Número: 2005-10302** ✓

- 10. Firma: (firmado), Susan Bysiewicz, Secretario de Estado**

COLO 14770-841-001-3

AGO 30/05

Maria Elvira Martelo
TRADUCCION No. 25.08.68
MARIA ELVIRA MARTELO
 Traductora e interprete Oficial
 Inglés - Español - Inglés
 Res. No. 2879 Min. Justicia

2025.03.14
 01:31 PM (EST) 2025
 FBI A 1E CMA CUI

2014-21

2014-21

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA
BOGOTA. HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE
Yous Elena
Upaselo
COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTAFE DE BOGOTA. 31 AGO 2005



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
ZMS NUS 31. A 11:17
MCS
REF. DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES
Hoy 15/08/03
GUTA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPLEA
LAS FUNCIONES INDEICADAS

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 133

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
FERRERO EMILIO
Apoderado(a) y/o Representante de
SUN CHEMICAL B.V.

REFERENCIA	Radicación No.	05 42326
	Solicitud internacional	CPTUS2003/031876
	Fecha inicio fase nacional	08/05/2005
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	1957
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

28 NOV. 2006

ALIX CARMEN CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpa10